

Thou Didst Leave Thy Throne

He came unto His own and His own received Him not.

Emily F. S. Elliott

— John 1:11

MARGARET
Timothy R. Matthews

1 在 昔 日，我 主 為 罪 人 降 生，撒 榮
2 天 軍 皆 稱 頌，為 天 樂 亦 天 空，宣 揚
3 狐 狸 尚 有 世 間，飛 鳥 賜 聖 巢，困 乏
4 救 主 來 再 來，賜 真 言 庭，使 人
5 當 主 再 來 臨，天 樂 振 天 庭，為 迎

1 Thou didst leave Thy throne and Thy king - ly crown When Thou
2 Heav - en's arch - es rang when the an - gels sang, Pro -
3 The fox - es found rest, and the birds their nest In the
4 Thou cam - est, O Lord, with the liv - ing word That should
5 When the heavens shall ring and the an - gels sing At Thy

1 兔 離 天 上 寶 座；在 大 衛 之 城，一 窮
2 主 無 量 大 尊 榮；在 主 竟 肯 虛 己，降 生
3 時 能 安 然 居 住；惟 我 主 耶 穌，順 父
4 得 生 命 脫 罪 權；人 却 戲 笑 主，荆 棘
5 接 得 勝 君 歡 喜；主 向 我 施 恩，對 我

1 cam - est to earth for me, But in Beth - le - hem's home there was
2 claim - ing Thy roy - al de - gree, But in low - ly birth didst Thou
3 shade of the for - est tree, But Thy couch was the sod, O Thou
4 set Thy peo - ple free, But with mock - ing scorn and with
5 com - ing to vic - to - ry, Let Thy voice call me home, say - ing,

1 苦 馬 棚，有 空 處 作 為 主 居 所。求 來 到 我
2 貧 苦 地，為 世 人 受 痛 苦 貧 窮。求 來 到 我
3 旨 辛 苦，在 世 間 無 枕 首 之 處。求 來 到 我
4 冠 刺 苦，主 釘 死 救 主 在 加 略 山。求 來 到 我
5 發 慈 聲：“在 我 旁 有 空 處 為 你！”我 心 甚 快

1 found no room For Thy ho - ly na - tiv - i - ty. O come to my
2 come to earth And in great hu - mil - i - ty. O come to my
3 Son of God, In the des - erts of Gal - i - lee. O come to my
4 crown of thorn They bore Thee to Cal - va - ry. O come to my
5 "Yet there is room. There is room at my side for thee." And my heart shall re-

1 heart, Lord Je - sus: There is room in my heart for Thee!
 2 heart, Lord Je - sus: There is room in my heart for Thee!
 3 heart, Lord Je - sus: There is room in my heart for Thee!
 4 heart, Lord Je - sus: There is room in my heart for Thee!
 5 joyce, Lord Je - sus, When Thou com - est and call - est me. A - men.

借

基督沒有自己的牀鋪，
 降世時，客店借他一把乾草；
 基督沒有自己的墳墓，
 離世時，財主借他一個石洞。

基督沒有存款，
 行神蹟用的餅魚，是小孩子獻的；
 基督沒有動產，
 當講壇用的漁船，是小村民借的。

基督沒有車子，
 進耶路撒冷時借了驢駒一頭；
 基督沒有房子，
 告別的晚宴擺在別人的樓房。

一無所有是基督：
 沒有高帽和金冠，只有荊棘在頭上，
 沒有戒指和手套，只有釘子在手上。
 一無所留更是基督：
 身外的全是借的，身內的全數盡傾；

借——是他的記號，
 給——却是他的人生！